

17. okrugli stol za knjižnične usluge za osobe s invaliditetom
i osobe s posebnim potrebama

Osobe s teškoćama čitanja u kontekstu multikulturalnosti

(Nacionalna i sveučilišna knjižnica u Zagrebu – aplikacija Zoom, 24.09.2021.)

Organizator: Komisija za knjižnične usluge za osobe invaliditetom i osobe s posebnim potrebama

Suorganizatori: Komisija za narodne knjižnice, Komisija za čitanje, Radna grupa za manjinske knjižnice, Nacionalna i sveučilišna knjižnica iz Zagreba.

Model održavanja: hibridni model

Pozvana izlaganja i panel diskusija održat će se u Nacionalnoj i sveučilišnoj knjižnici u Zagrebu sukladno važećim epidemiološkim mjerama, a sudjelovanje bez izlaganja održat će se online putem aplikacije Zoom.

P R O G R A M

10,00-11,30 Uvodna predavanja

10,00-10,20 Pozdravni govori

10,20-10,50 Montserrat Espuga (Font de la Mina Library, Barcelona):

Literate illiterates and literates: the literacy experience of Font de la Mina Library with newcomers

10,50-11,05 Anita Peti-Stantić (Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu):

Znati(željom) do čitanja s razumijevanjem

11,05-11,20 Bojana Knežević (Poliklinika za rehabilitaciju slušanja i govora SUVAG Karlovac, odjel dijagnostike i rehabilitacije):

Poremećaj jezičnog izražavanja i razumijevanja kod djece u dvojezičnim i višejezičnim obiteljima

11,20-11,35 Margareta Jelić:

Jezična barijera u integraciji djece izbjeglica u školama

11,35-11,50 Pauza

11,50-12,40 Primjeri dobre prakse

11,50-12,00 Rahela Jurković (Asesor):

Multikulturalnost na djelu: integracija azilanata u hrvatsko društvo

12,00-12,10 Ivana Marković (OŠ Sveta Klara Zagreb):

Multukulturalnost u osnovnoj školi : komunikacija s logopedom

12,10-12,20 Snježana Ercegovac (Knjižnice grada Zagreba – Knjižnica Savica):

Changing the world from my neighbourhood

12,20-12,30 Iva Mihalic Krčmar, Željka Štampar Zamuda:

Pričam tipriču - Pričalice iz Male Subotice

12,30-12,40 Katarina Todorcev Hlača (Središnja knjižnice Rusina i Ukrajinaca RH):

Usluge posebnim kategorijama korisnika u središnjoj manjinskoj knjižnici

12,40-13,30 Panel rasprava i zaključci

Rok prijave: 17.9.2021. <https://www.hkdrustvo.hr/hr/skupovi/skup/472/>

Kotizacija: 30 kn

Uplata a račun HKD-a: IBAN HR3423600001101451830

Svrha plaćanja: 17OS Prezime ime osobe za koju se uplaćuje

Rok uplate: 17.9.2021.

Po primljenoj uplati HKD će izdati račun i poslati ga na navedenu adresu, zajedno s poveznicom na Zoom webinar.

Opis programa:

Koncept multikulturalnosti jedan je od važnih smjerova razvoja narodnih knjižnica. Vijeće Europe ističe nezaobilaznu ulogu interkulturalnog dijaloga koji omogućuje prevladavanje podjela te priznavanje različitih identiteta. Budućnost kulturnih politika EU temelji se na multikulturalizmu i interkulturalnom dijalogu koji spadaju u prioritetna područja europske kulturne strategije. Današnji „europski multikulturalizam“ sagledavamo kroz suvremeno priznavanje različitosti, koje je ponajprije vezano uz javnu raspravu u sklopu koje građani mogu razjasniti svoj odnos prema tradiciji, kako vlastitoj, tako i tuđoj.

U današnjem multikulturalnom društvu neobično je važno poznavanje više od jednog jezika te je gotovo nemoguće u potpunosti sudjelovati u društvenim aktivnostima, pratiti zbivanja u svijetu te iskoristiti sve mogućnosti obrazovanja bez poznavanja stranog jezika. U Hrvatskoj djeluje deset knjižnica nacionalnih manjina koje realiziraju mnoge programe s područja multikulturalnosti koji omogućavaju pristup knjižničnoj građi i uslugama za nacionalne manjine u Hrvatskoj te Hrvate u inozemstvu, razvijaju kulturu čitanja, informacijsko opismenjavanje te potiču stručnu suradnju s knjižnicama u prekograničnom području.

Okrugli stol će okupiti stručnjake koji će pokušati objasniti važnost učenja stranog jezika za osobe s teškoćama čitanja i disleksijom, ali i za sve osobe koje hrvatski jezik savladavaju kao strani jezik (nacionalne manjine, etničke skupine, doseljenici, azilanti) te marginalizirane skupine (osobe iz socijalno depriviranih sredina). Na skupu će sudjelovati svi zainteresirani za rješavanje ovog problema: predstavnici raznih udruga osoba s invaliditetom, lingvističari, sociolozi, predstavnici Hrvatske udruge za disleksiju, Hrvatskog logopedskog društva, Ureda pravobraniteljice za osobe s invaliditetom, Gradskog ureda za socijalnu zaštitu i osobe s invaliditetom, Gradskog ureda za obrazovanje, kulturu i sport, Hrvatskog knjižničarskog društva, Knjižnica grada Zagreba i Nacionalne i sveučilišne knjižnice u Zagrebu te predstavnike ustanova i udruga koje rade s prethodno navedenim posebnim skupinama korisnika.

Knjižnica kao socijalno osjetljiva ustanova u kulturi ima misiju prednjačiti u procesu prihvaćanja i uključivanja takvih skupina korisnika odnosno potencijalnih korisnika u proces integracije u društvo. Na okruglom stolu predstaviti će se uspješno organizirane knjižnične usluge i programi za imigrante i multikulturalni programi koji se provode u Gradskoj knjižnici u Barceloni za kulturne i jezične manjine u Kataloniji (Španjolska).